



1

PT Colocar a calha de duche nivelada (usar os pés de suporte opcionais) e fixar à laje
 EN Align the base unit, using the foot supports if needed, and fix it to the slab
 IT Posizionare la canaletta per doccia livellata (con poggiapiedi opzionali) e fissare alla lastra
 DE Die Duschrinne eben anlegen/richten (Verwendung der Stütze, wenn erforderlich) und am Boden befestigen

2

PT Ligar o sifão ao esgoto e colocar o esferovite de proteção
 EN Connect the wastepipe and place the protective foam
 IT Collegare il sifone alla fognatura e mettere il polistirolo di protezione
 DE Anschluss des Siphon an die Abwasserentsorgung und Styroporschutz anbringen

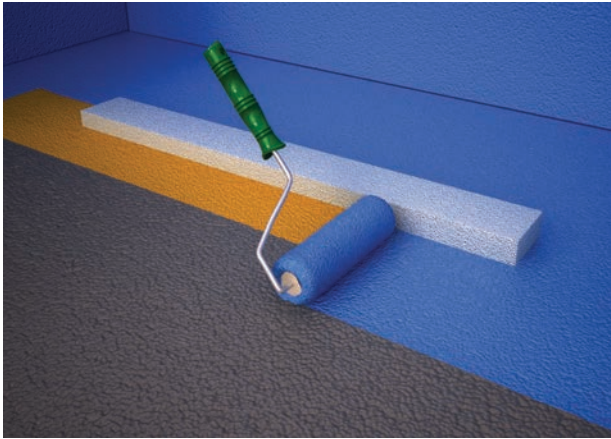
3

PT Realizar o enchimento com uma inclinação de 2% em direção à calha de duche
 EN Apply the filler with a 2% inclination in the direction of the shower channel
 IT Effettuare il riempimento con una pendenza del 2% verso la canaletta per doccia
 DE Füllung mit einer Neigung von 2% zur Duschrinne hin anbringen

4

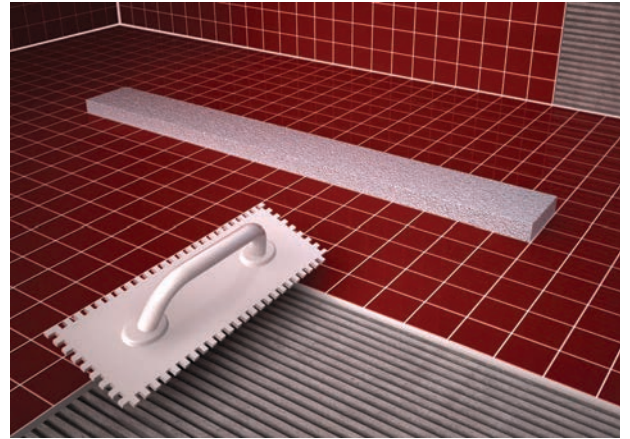
PT Limpar o topo da calha removendo lixo e detritos, aplicar bandas impermeabilizantes
 EN Remove waste and debris from the shower channel and then apply the Waterproof auto-adhesive
 IT Pulire la parte superiore della canaletta per doccia eliminando lo sporco e i detriti e poi applicare le fasce impermeabilizzanti
 DE Oberteil der Duschrinne säubern und Imprägnierfolie anlegen

5



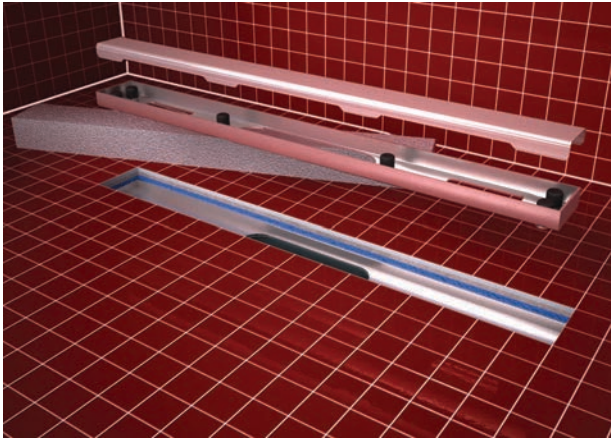
- PT** Aplicar a impermeabilização no pavimento e paredes (2 camadas recomendadas)
- EN** Waterproof the pavement and the walls (2 coats are recommended)
- IT** Applicare l'impermeabilizzazione nel pavimento e nei muri (consigliato 2 strati)
- DE** Imprägnierung am Boden und Wand anbringen (unser Rat 2-schichtig)

6



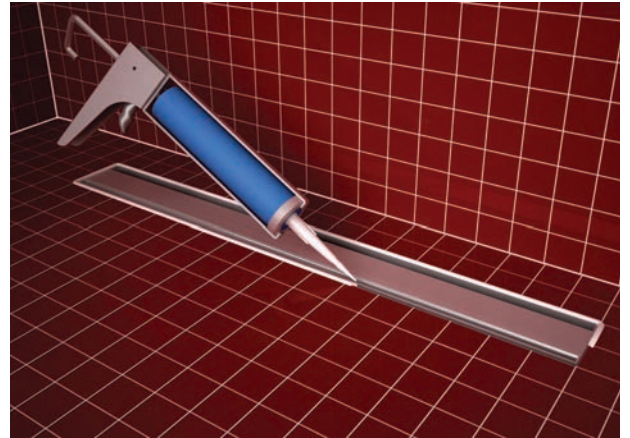
- PT** Aplicar o revestimento de parede e pavimento
- EN** Apply the wall and floor tiles/surface
- IT** Applicare il rivestimento nei muri e nel pavimento
- DE** Fliesen am Boden und Wand anbringen

7



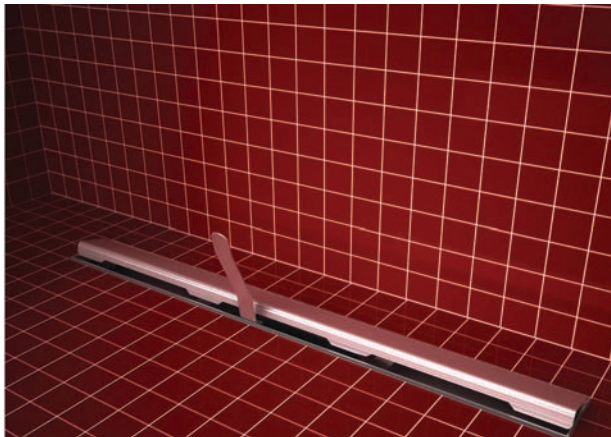
- PT** Remover esferovite de proteção e aplicar a grelha em aço inox com o suporte
- EN** Remove the protective foam and install the stainless steel grid and the support frame
- IT** Rimuovere la protezione in polistirolo e applicare la griglia in acciaio inox con il supporto
- DE** Styroporschutz entfernen und Edelstahlrahmen mit Halter einlegen

8



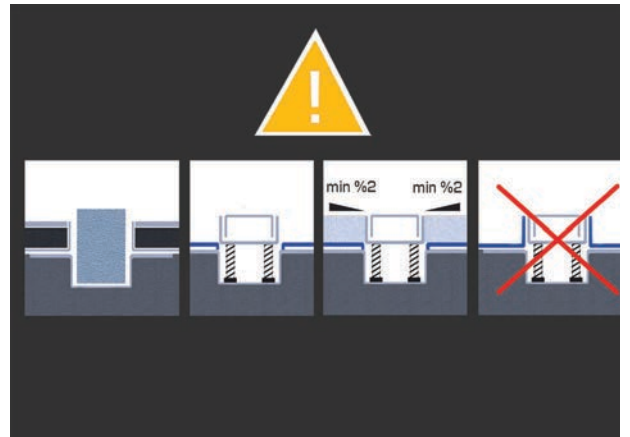
- PT** Aplicar silicone entre o suporte da grelha e o pavimento
- EN** Apply silicone between the support frame and the pavement
- IT** Applicare silicone tra il supporto della griglia ed il pavimento
- DE** Mit Silikon zwischen Rahmen und Boden abdichten

9



- PT** Levantar a grelha para limpar sempre que necessário.
- EN** Lift the grid to clean when necessary
- IT** Alzare la griglia per pulire, sempre che necessario
- DE** Die Abdeckung zum reinigen abnehmen, immer wenn erforderlich

10



- PT** min %2 min %2
- EN** min 2 min 2
- IT** min 2 min 2
- DE** min 2 min 2